日本での異文化体験

トゥエット

武田神社で初詣

ベトナムのトゥエットと申します。日本に来て 2 年が過ぎました。 今、甲府市で介護の仕事をしています。甲府は、夏は暑く冬は寒くて大変です。しかし、果物が美味しいです。 私は特にブドウ、桃、キウイが好きです。

日本で生活していると色々な文化の違いがあります。 私が特に困ったことを 2 つ紹介します。 1 つ目は引っ越しです。最初は会社の寮に住んでいましたが、5 ヶ月後にアパートに引っ越しました。その時、家賃のほかに礼金、敷金、紹介金などが必要なのでびっくりしました。 また、日本に家族がいないので、保証会社に保証料を払いました。2 つ目は携帯電話の契約です。 ベトナムでは携帯電話やシムカードを買うのは簡単ですが、日本では手続きが複雑でした。 また契約も 2 年間しなければなりません。 外国人の私にとって初めてのことばかりで大変でしたが、会社の職員や先輩たちに相談しながら、全部自分でやりました。 少し自信ができました。

アオザイを着てお花見

休みの日は家でのんびりするのが好きですが、時々は友達と遊びに行きます。今までに河口湖、東京、横浜、そしてベトナムの友達が住んでいる福岡県などに行きました。東京に行った時、甲府に比べて人が多く、皆が忙しそうに早く歩いていると思いました。 ベトナムでは、皆とおしゃべりしながら楽しくゆっくり歩きます。東京の人は皆がバラバラで、周りの人のことを気にしないで歩いているように感じました。

2 年後に介護の国家試験を受けます。合格したいので、勉強をがんばります。また、日本での生活も楽しみたいです。 仕事では施設の利用者さんともっともっと日本語でコミュニケーションできるようになりたいと思っています。

Cảm nhận về Nhật Bản

Tôi là Nguyễn Thị Ánh Tuyết. Đến từ Việt Nam. Tôi đang sinh sống và làm việc ở Kofu Yamanashi được hai năm nay. Kofu Yamansashi có thời tiêt rất khắc nghiệt. Mùa hè nóng thật nóng, mùa đông lại lạnh đến cắt da cắt thịt. Nhưng bù lại hoa quả ở Yamanashi rất ngon. Tôi đặc biết thích nho, kiwi, hay đào.

Sau hai năm ở Nhật Bản với những gì đã trải qua hôm nay tôi muốn chia sẻ với mọi người.

Đầu tiên là về việc chuyển nhà. Khi mới đến Nhật Bản để làm việc. Tôi được sắp xếp ở ký túc xá của cơ sở. Nhưng sau 5 tháng tôi quyết định chuyển ra ở riêng. Việc chuyển nhà ở Nhật Bản thật không dễ dàng và cũng mất rất nhiều tiền. Ngoài tiền nhà ra còn có tiền lễ cảm ơn, tiền dọn dep, phí mô giới.....

Ngoài ra còn phải thêm một khoản là thuê người bảo lãnh bởi vì tôi là người nước ngoài không có gia đình ở đây.

Tiếp đến là việc mua điện thoại và dịch vụ internet. Nó hoàn toàn khác với ở Việt Nam. Ngoài dịch vụ bắt buộc hợp đồng hai năm ra còn có rất nhiều giấy tờ khá là phức tạp so với Việt Nam. Người Nhật đã không giúp tôi trong các việc đó. Tôi đã rất khó khăn trong thời gian chuyển đến nhà mới. Và bây giờ tôi tự tin sẽ vượt qua được mọi khó khăn khi ở đây.

Sau những ngày làm việc mệt mỏi thì mỗi ngày nghỉ tôi lại thích ở nhà nghỉ ngơi. Tất nhiên thỉnh thoảng tôi cũng cùng bạn bè đi đâu đó chơi.

Ví dụ như Tokyo, yokohama, hay Fukuoka. Đến Tokyo mọi người sẽ thấy một thế giới khác nơi mà sẽ không ai quan tâm đến ai, mọi người cắm cúi đi theo hướng bản thân mình. Rất lạnh lùng, vô cảm không như ở Việt Nam chúng tôi.

Còn hai năm nữa tôi ở đây. Hai năm nữa tôi muốn đạt được cái gì đó. Ví dụ như sẽ tự tin giao tiếp với người Nhật trong chỗ làm việc hơn. Sẽ cố gắng học để vượt qua kỳ thi sắp tới.